PAMFLET
219

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

T 131

Tractaet van accoordt/ghemaeckt ende ghesloten tusschen den Doorluchtighen ende Hoochgheboren Vorst eñ Prince/ mijn Heere die Prince van Orangien/ Graue van Nassau/ &c. Gouuerneur van Hollandt/ Zeelandt/ Westuriesland ende Wtrecht/ Ende den Coronnel Mondragon/ op het ouerleueren vande Steden van Middelburch ende Armuyden.

Daer beneffens de verclaringhe bijden voorschreuen Vorst ende Prince gedaen/ op seeckere poincten ende artijculen/ bijden Burghemeesters ende Ghedeputeerde van Middelburch/ voor hun ende heure Burgheren aen zijn Excellentie gheproponeert ende versocht.

GHEDRVCT

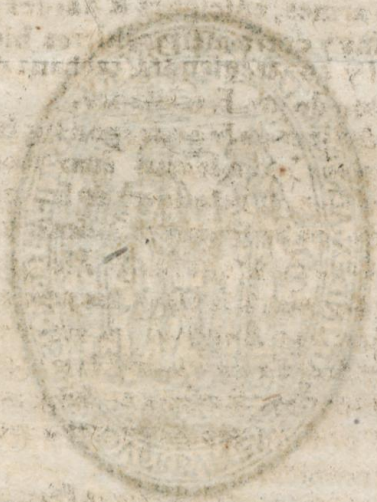
Binnen die vermaerde Stadt Delft,

in Hollandt, Anno M. D. LXXIIII.

219

20

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

COmme Messire Christoffel de Mondragon, Cheualier, Seigneur de Remarchicourt, &c. Corounel de l'Infanterie VVallõme estant, de present dedãs les Villes de Middelburch & Arnemude, auroit sur le rapport a luy faict par le Capitaine de Stranchamps, (reuenant de prison) requis, par lettres du xvi. de ce present mois, a hault & puissant Seigneur, Monseigneur le Prince d'Orange, Conte de Nassau, &c. demoyer aucuns deputez au Chasteau de Rammekens, dict Zeeborch, Pour auecq ceulx de son costel conferer & parlementer, sur le faict de la rendition desd. Villes. A quoy condescendant son Excel. auroient sesd. Deputez propose a ceulx enuoiez de la part dudict Sieur de Mondragon, certame capitulatiõ, Au moyen de laquelle, la renditiõ seroit acceptable, dont & de ce quil se passa, rapport faict de part & daultre: S'estoiẽt tous les Deputez ressemblez de nouueau ce iourdhuy, & entre iceulx debatues les condicions, & signamment celles proiectees & mises en auant de la part dudict Sieur de Mondragon, responsiues aux precedentes de son Excel. Se sont les mesmes finablement resoluz, coneludz & accordez surle tout, ensuiuant le pouuoir absolut des parties, en la forme & maniere cy apres specifiee.

Premierement que ledict Sieur de Mondragon abandonnant les Villes de Middelburch & Arnemude, sans demolir les fortificatiõs presentes, aussy toutes artilleries, munitions, nauires, biens & marchandises y estans, sortira auecq l'Infanterie de son regimẽt, qui ne vouldra seruir a son Excel. de l'Isle VValcheren, auecq les armes, enseignes & hardes, a luy & a elle appertenantes de bonnefoy, & sans y entre mesler aultres biens ny hommes en facon, que ce soit, celluy qui y contreuiendra tachant demporter dauantaige sera puuissable a la discretion de son Excellence.

Si promectera ledict Sieur de Mondragon sur sa foy de retourner entre les mains de son Excel. en cas quendedens deux mois prochainement venans, il ne face deliurer de prison, & retourner en sauuete, soit en lieu d'Hollande, ou de Zeelande, estant soubz le commandement de son Excel. Philippe de Marnix, Escuir, Seigneur du Mont sainct Aldegonde, le Capitaine Iacob Simonss. vng Italien prisonnier a la Haye sur nomme Citadelle, le Lieutenant du Capitaine VVilleken van Angeren, & vng cinquiesme surnomme Petiu. Et la ou ledict de Mondragon ne voulsist faire ceste promesse, trois Capitaines & aultrant de Lieutenans, Enseignes, Sergeans & Caporaulx de son Regiment demoureront prisonniers de guerre a icelle, iusques a la plaine deliurance des cinq susnommez.

Sortiront semblablement Viuandiers, Canonniers, ensemble les Commissaires Marrigniers, lã Lopez, & Iacques Padeulle, auecq leurs seruiteurs, papiers & hardes, comme aussy feront Prestres & Moines, silz vueillent, auecq leurs propres accoustremens seullemet.

Sera par son Excel. donne bon ordre a ce que les sortans de l'Isle, auecq leurs biens telz que dessus, soyent enbarquez & transportez a la coste de Flandres en bonne seurete.

Promectans lesdict deputez soubsignez sur leur foy & honneur, de faire ratifier & accomplir ce present traicte, par les Seigneur Prince & Coronuel respecti-

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

reſpectiuement en forme deue, & que pour plus grande aſſeurance du plain accompliſſemẽt dicelluy, hoſtaiges ſouffiſans ſeront baillez de coſte & d'aultre. Ainſi faict, conclud & arreſte ſur ledict Chaſteau de Rammekens, le xviij. Iour de Feburier, M. D. ſeptante quatre a Nati. Domini. Deſſoubz eſtoient ſigne l'vng apres l'autre, Duttem, Gillis de Vilain, Anthoine de Grenet, Franchois Bouchart, Iunius de Iunge, Arent van Dorp, Charles de Boiſot. Et plus bas eſtoit eſcript: Nous Guillãme par la grace de Dieu, Prince d'Orenge, Cõte de Naſſau, &c. d'vne part: Et moy Chriſtoffel de Mondragõ, Cheualier, Seigneur de Remerchicourt, Delus, Guſſanville &c. d'aultre: ayãs veu & leu ce que de noz voluntez, a eſte faict capitule & conclud, par le traicte cy deſſus, l'accordans, aggreans & ratifians, Auons promis & promectons par ceſtes en parolle de Prince, & foy de Gentilhõme reſpectiment, denſuiure, accomplir, & faire accomplir, le contenu en icelluy en tous ſes poincts & cõuenances, ſans y contreuenir, ou faire contreuenir, en ſorte que ce ſoit. Teſmoing ceſte ſignee de nous mains, & cachetee de noz Cachetz le xix. Iour de Feburier, an que deſſus. Et eſtoit enoultre ſigne Guilliaume de Naſſau, & Chriſtoffel de Mondragon.

Hier naer volcht de translatie van voorschreuen accoordt in Nederlantsche tale.

Also Heere Christoffel van Mondragon/ Ridder/ Heere van Remerchicourt/ &c. Coronnel van de Walsche Voetknechten/ zijnde nu teghenwoordich inde Steden van Middelburch ende Armuyden/ deur t'rapport dweick hem den Capiteyn van Stranchamps gedaen heeft/ wedercomende van syne geuanckenisse/ verstaen heeft by brieuen/ vanden xvi. deser tegenwoordigher Maent/ aenden Hooghen ẽ machtighen Heere/ mijn Heere den Prince van Orangien/ Graue van Nassau/ &c. te willen senden eenighe Ghedeputeerde opt Casteel van Rammekens/ anders ghesept Zeeborch/ om met die van zijnder syden te parlementeren/ spreken ende handelen op d'ouerleueren der voorseyder Steden. Waer toe zijn Excellentie verstaende/ souden zijne voorsc. Ghedeputeerde/ den ghenen van weghen den Heere van Mondragon ghesonden/ voorghehouden hebbẽ seeckere articulen/ waeroppe hy d'ouerleueren voorsc. soude willẽ aennemen/ waer van/ eñ tgene datter ghehandelt wert/ so wel van deen als van dander syden rapport ghedaen wesende/ zijn alle de Ghedeputeerde wederomme op huyden van nieus vergaert gheweest/ ende tusschen de selue ghedebatteert wesende de conditien/ ende sonderlinghe die van den Heere van Mondragons syde bewoipen ende voorghehouden waren/ dienende voor antwoorde op de voorgaende van zijnder Excel. Zijn de selue Ghedeputeerde eyntelick op als ghereselueert/ geconcludeert ende gheaccordeert/ achtervolgende d'absolute macht van partyen/ inder formen eñ manieren hier naer verclaert.

Inden

Inden eersten / dat de voorsc. Heere van Mondragon / verlatende de Steden van Middelburch ende Arnuyen / sonder te demolieren de teghenwoordighe fortificatien / oock allen gheschut / munitien / schepen / goeden ende coopmanschappen daer blijuende / sal met het Voetvolck van zijnen Regimente / die zijn Excellentie niet en sullen willen dienen / trecken wt den Eylande van Walcheren / met hare wapenen / vendels / ende bagagien / hem ende den synen in goeder trouwen toebehorende / sonder daer onder te menghen eenighe ander persoonen oft goeden / in hoedanigher manieren het soude moghen geschieden / ende den ghenen die bevonden wort ter contrarie pet te willen wechweeren / sal ghestraft worden naer discretie van zijnder Excellentie.

Sal den Heere van Mondragon / op zijn trouwe belouen weder te comen in handen van zijnder Excel. so verre hy binnen twee Maenden naestcomende niet en doet wt den gheuanckenisse verlossen / ende in bewaeruisse wederkeren / in eenighe plaetsen van Hollandt ofte Zeelandt / wesende onder tghebiedt ende ghehoorsaemheyt van zijnder Excellentie: Philippe van Marnix / Heere van Mont S. Allegonde / den Capiteyn Jacob Simonss. een Italiaen geuanghen inden Haghe gheheeten Citadelle / den Lieutenant van Capiteyn Willeken van Angere / eñ eenen vijfden ghenaemt Petin / Ende oft den voorschreuen Mondragon niet en wilde doen dese beloeften / so sullen crijchs ghevangen blijuen / drie Capiteynen / ende so veel Lieutenanten / Venders / Sergeanten eñ Corporaels van synen Regemente / ter tijt toe dat de voornoemde vijf ghevanghens volcomelick verlost sullen zijn.

Sullen van ghelijcken wtgaen Soetelaers / Huschieters / mitsgaders de Commissarisen van het Equipage / Jan Lopez / ende Jacques Padouille / met haer dienaers / pampieren ende bagagien / Als oock sullen de Papen eñ Monicken so verre sy willen / alleenlick met haer cyghen cleederen.

Sal by zijner Excellentie ghestelt worden goede orde / op dat de ghene die wten Eylande trecken sullen met haren goeden / als boven / ghescheept eñ seecklerlick overghesет moghen worden aende Vlaemschen cant.

Belouende de voornoemde Ghedeputeerde hier onderteeckent / op haerlieder trouwe ende eere / dit teghenwoordich Tractaet / by mijn Heere de Prince ende de Colonnel respectiuelicken in behoorlicker forme te doen ratificeren eñ volbrenghen. Ende dat tot meerder verseeckerthept der seluer volcommingher / souffisante Ostagiers ghestelt sullen worden / so wel van deen syde als van dandere. Aldus ghedaen ende ghesloten op twoorsc. Casteel van Kamnekens / den xviij. dach van Februario / M. D. Lxxiij. naer ons Heeren gheboorte.
Onderghetceckent deen naer dandere / Buttem / Gillis de Vilain / Anthoine de Grenet / Franchois Gouchart / Junius de Jonge / Arent van Dorpe / Charles de Goisot. Ende wat neder was gheschreuen: Wy Wilhelm bpder Gratien Gods Prince van Orangien / Graue van Nassau / &c. ter eenre: Eñ ick Christoffel van Mondragon / Ridder / Heere van Kemerchicourt / Delus / Gussauville / &c. ter ander syden / Hebbende ghesien ende ghelesen tghene dat

met onsen

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

met onsen wille is ghemaeckt/ondersproken ende ghesloten by den Tractate hier bouen/ tselue accorderende/aggreerende ende ratificerende/ hebben belooft en̄ beloucn mits desen/ Hy woorde van Prince/ ende ghelooue van Edelman/ respectiuelick t'achteruolghen / volbrenghen en̄ doen volbrenghen d'inhout van dien/in alle zyn̄en pouncten ende artyculen: Sonder daer teghen te doen ofte doen doen/in wat manieren datter sy. In kennisse van desen/ ghetecckent met onse handen/ende bezeghelt met onse zeghelen / den xix. dach van Februario/ vanden Jare als bouen. Ende was Onderteckent Guillaumme de Nassau/ ende Christoffel de Mondragon.

Tot voldoeninghe vanden Poincte / hier bouen / mentie makende vanden Heere van sint Aldegonde / ende van d'andere gheuanghens / heeft de voorschreuen Colonnel Mondragon zyn letteren van Obligatie gheghcuen / dat hy binnen twee maenden de selue gheuanghens sal doen los leueren/in Hollandt oft Zeelandt/ in eenighe plaetse zyne Excellentie toeghedaen / oft by ghebreke van dien / sal personelick wederkeren/binnen den voorschreuen tyt/in handen van zynder Excellentie.

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

Verclaringhe van zÿne Excellentie / op de poincten ende artÿculen / overghegheuen bÿde Burghemeesters ende Regeerders van Middelburch.

Ghehoort bÿ ons / Willem bÿder Gratien Gods / Prince van Orangien / Graue van Nassau / Gouuerneur van Hollandt / Zeelandt / Westuriellandt eñ Wtrecht: Trappoort van tghene de Burghemeesters der Stede van Middelburch voor hun eñ heuren Burgeren onsen ghedeputeerden / als ghisteren ghecapituleert hebbende met den Coronel Mondragon schriftelick verthoont / eñ ootmoedelick aen ons hebben gedaen versoecken. Wÿ door mededoghen vande wterste ellende / honger ende armoede daer inne de voorsc. Stadt eñ Burgers inne geuallen zÿn / op tvoorsc. schriftelick verthoon ende versoeck verclaert hebben / ende verclaren bÿ desen so hier na volcht.

Eerst / dat de voorsc. Burghers die den eedt willen doen / so andere Steden onder ons ghebiedt wesende / ons van Co. Ma. weghen ghedaen hebben / sullen behouden lÿf eñ goet / sonder reprochе van voorgaende saecken: tot bewaernisse van dwelcke wÿ voor deerste in de voorsc. Stede sullē doen trecken seecker ghetal van Burghers / wt de Steden van Zierickzee / Vlissinghen eñ der Veer / omme tCrÿchs eñ Scheeps volck daer wt te heeren: Ghedencken oock met alle ghenoeghelicke middelen den haet vanden anderen Steden teghens henluÿden te doen cesseren.

Eñ so wie den eedt niet en begheert te doen / vande seluighe sullen wÿ moghen houden in arreste / binnen het Eylandt van Walcheren / den nombre van tien persoonen / bÿ ons te verkiesen / ter tÿt toe / eñ so langhe als de selue ghearresteerde wt de ghevanckenisse sullen hebben doen verlossen de Burghemeesters van Haerlem / met ander Burgers / ten ghelÿcke nombre / door wat middel dattet sÿ.

De goede Burghers Teghenwoordich eñ noch toecomende / sullen voorts meer moghen heure Coopmanschappe drÿuen / mede vander Stede Rechten eñ Preuilegien ghenieten eñ ghebruycken / binnen den Limiten van hare Jurisdictien / als te vooren: Reseruerende aen ons / omme die vander Veer / Vlissinghen eñ Armuyden suiker mede te versien / als wÿ na verdienste / nut eñ meesten oorbaer vander selue Steden ende plaetsen / mitsgaders vanden ghemeenen Lande / sullen beuinden te behooren.

Wÿ verstaen oock / dat aenghesien sodanighen gratieusen appoinctement de voorsc. Burghers (niet teghenstaende de somme van driehondert dupsent guldens bÿ ons propositie gheeyscht) sullen betalen tot onderstant vander teghenwoordighe oorloghe / eñ omme des Vaderlandts vpant te helpen verderuen / sodanighe somme als wÿ na state eñ gestelteniſſe beuinden sullen redelick te wesen / sonder hier inne te begrÿpen den Huysluydē ofte Lantsaten / ons partÿe contrarie

tijc contrarie ghesustineert eñ gheuolcht hebbende/ gemerct wy met den seluen apart sullen doen handelen.

Sullen oock de voorsc. Burghers scherpelick toe sien: datter vandē Coopmanschappen oft gheestelicke goederen/ niet vermindert/ versteken oft begrauen/ ofte wech ghedraghen en werde/ Oock mede te voorschijn te bringhen alle die goeden eñ Juweelen/ die sy weten sullen begrauen ofte versteken/ Ja yemande in bewaernisse ghegheuen te zijn/ toebehorende Gheestelicken ofte ander persoonen/ sich buyten den Eylande onthoudende/ op lijf straff.

Wat belanghet tversoeck byden voornoemde Burghemeesters ghedaen/ ten eynde/ dat de Burghers voor desen tijt vertrocken wesende/ wederomme heure goeden souden moghen heeren/ de selue presenterende Requeste/ sullen daer op disponeren/ so wy sullen beuinden te behoren.

Ende aengaende tvoorder versoeck vande voorsc. Burghemeesters ofte Ghedeputeerden van Middelburch/ ten opsiene van Papen eñ Monicken/ der Kercken dienst eñ der Kercken goederen/ schulden ghecontracteert ter sake van deser Oorloghe/ met meer ander poincten schriftelick by hemluyden vermelt/ Den Monicken eñ Papen is toeghelaten met hun cleederen te vertrecken: op de reste ghedencken wy ter gheleghender tijt/ eñ naer voorgaende informatie te disponeren/ so wy in alle redelickheyt eñ totten meesten oorboor vander Stadt ende ghemeenen Lande beuinden sullen te behooren.

Ghedaen binnen der Stadt Vlissinghen/ onder ons cachet ende hanteycken/ op [illegible] bruarius/ M. D. Lxxiiij.

Ghedruct tot Delft in Hollandt/ Int Jaer ons Heeren M. CCCC. Lxxiiij. den eersten van Meerte.

KONINKLIJKE BIBLIOTHEEK

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219

Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.
Pflt 219